



KLIM K7 CASSETTE PLAYER

USER MANUAL - MANUEL D'UTILISATION
BENUTZERHANDBUCH - MANUALE - MANUAL

INDEX

ENGLISH

INTRODUCTION.....	2
SAFETY WARNINGS.....	2
PROTECTION & MAINTENANCE.....	3
PRODUCT DIAGRAM/FUNCTIONS.....	4
LCD INSTRUCTIONS.....	5
POWER SUPPLY.....	5
USE OF DC POWER SUPPLY.....	5
TAPE PLAY.....	5
HEADPHONE USE.....	6
SD CARD PLAY.....	6
SD CARD RECORDING.....	6
TECHNICAL PARAMETERS.....	7
FAQ.....	8
TROUBLESHOOTING.....	8

DEUTSCH

EINLEITUNG.....	21
SICHERHEITSHINWEISE.....	21
SCHUTZ UND WARTUNG.....	21
PRODUKTDIAGRAMM/FUNKTIONEN.....	22
LCD-BEDIENUNGSANLEITUNGEN.....	23
STROMVERSORGUNG.....	23
VERWENDUNG DER GLEICHSTROMVERSORGUNG.....	24
KASSETTENWIEDERGABE.....	25
KOPFHÖRERBENUTZUNG.....	25
SD-KARTENWIEDERGABE.....	26
SD-KARTENAUFNAHME.....	26
TECHNISCHE PARAMETER.....	27
FAQ.....	27
PROBLEMLÖSUNG.....	28

ESPAÑOL

INTRODUCCIÓN.....	38
ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD.....	38
PROTECCIÓN Y MANTENIMIENTO.....	38
DIAGRAMA/FUNCIONES DEL PRODUCTO.....	39
INSTRUCCIONES DE LA PANTALLA LCD.....	40
SUMINISTRO DE ENERGÍA.....	40
USO DEL SUMINISTRO DE ENERGÍA DE CC.....	40
REPRODUCCIÓN DE CINTA.....	41
USO DE AURICULARES.....	41
REPRODUCCIÓN DE TARJETA SD.....	42
GRABACIÓN EN TARJETA SD.....	42
PARÁMETROS TÉCNICOS.....	43
PREGUNTAS FRECUENTES.....	43
ORIENTACIÓN PARA LA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.....	44

ITALIANO

INTRODUZIONE.....	11
AVVERTENZE DI SICUREZZA.....	11
PROTEZIONE E MANUTENZIONE.....	12
DIAGRAMMA PRODOTTO/FUNZIONI.....	13
ISTRUZIONI PER LCD.....	14
ALIMENTAZIONE.....	14
USO DELL'ALIMENTAZIONE A CORRENTE.....	14
RIPRODUZIONE DELLE CASSETTE.....	14
USO DELLE CUFFIE.....	15
RIPRODUZIONE SCHEDA SD.....	15
REGISTRAZIONE SU SCHEDA SD.....	15
PARAMETRI TECNICI.....	16
FAQ.....	17
RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.....	17

FRANÇAIS

INTRODUCTION.....	29
AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ.....	29
PROTECTION & MAINTENANCE.....	29
SCHEMA DU PRODUIT/FONCTIONS.....	30
INSTRUCTIONS LCD.....	31
BATTERIE.....	31
ALIMENTATION DC5V.....	31
CASSETTE.....	32
CASQUE/ÉCOUTEURS.....	32
CARTE SD.....	33
ENREGISTREMENT SUR CARTE SD.....	33
FICHE TECHNIQUE.....	34
FAQ.....	34
DÉPANNAGE.....	35

THANK YOU!

Thank you for acquiring the KLIM K7 Cassette Player! We hope you will enjoy using this product. Remember that we are always at your disposal for any questions, issues or suggestions. Please don't hesitate to reach out to us at support@klimtechnologies.com

INTRODUCTION

Cassete Player

Introducing the KLIM K7 Cassete Player, a unique blend of retro charm and cutting-edge technology. Immerse yourself in the warm, analog sound of cassette tapes while enjoying the convenience of modern features, including built-in MP3 conversion. Rediscover your favourite music from the past and effortlessly convert it to digital formats for a seamless listening experience.

Inside this manual, you will find all the information you need to unlock the full potential of your KLIM K7, from basic operation to advanced features. Welcome to a world where nostalgia and innovation coexist - welcome to the KLIM K7 experience.

WARNINGS

- Position the unit on a flat surface during use. Avoid placing it on a bed, blanket, or similar surface to ensure proper ventilation through the unit's vents. Do not cover the unit with tablecloths, paper, etc. There should be 5-10 cm of ventilation space in the front, rear, left and right sides of the machine to allow sufficient ventilation space for the machine.
- The magnetic particles on the tape degrade, often after 30 years or earlier based on tape quality. In cases of severe wear, attempting to play the tape may further damage it or result in a complete inability to produce recognizable audio. If you're dealing with valuable or irreplaceable content, and the tapes are showing signs of wear, it's advisable to seek professional audio restoration services. Professionals can assess digitization feasibility and improve chances of recovering usable audio. In the case of a thunderstorm or prolonged non-use, disconnect the power adapter or remove the battery to prevent battery leakage and potential damage to the machine.
- Avoid exposing the machine to rain or moisture. Keep it away from bathtubs, washing boxes, swimming pools, and similar environments.

- Avoid using this unit near heat sources such as heaters, or other heat-generating appliances.
- Do not use a power adapter other than that provided with the device to avoid damage.
- Avoid using old tapes. Ensure the magnetic head and pressure roller are clean to prevent tape twisting or reduced and unclear sound quality.
- Handle this machine with care due to its precise structure. Avoid exposure to sunlight, rain, or moisture. Do not disassemble, repair, modify, or drop it. Listen at a moderate volume to prevent any negative effects on your hearing.
- Replacing the battery incorrectly may pose an explosion hazard. Only use batteries of the same or equivalent type.
- Batteries, including battery packs or combined batteries, should not be exposed to excessive heat, such as direct sunlight, open flames, or similar environments.

PROTECTION AND MAINTENANCE:

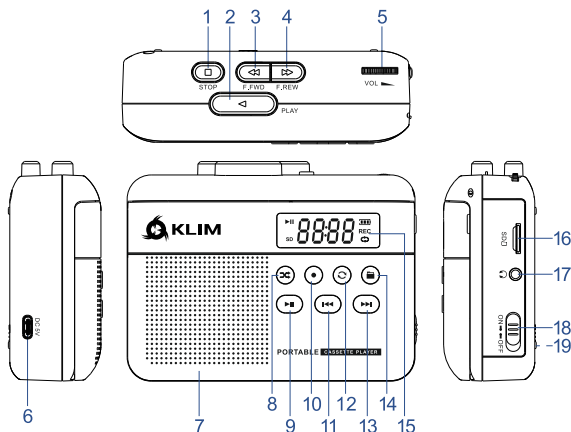
- Ensure the device has a well-ventilated area when in use.
- Avoid exposing it to direct sunlight, high temperatures and moisture.
- When cleaning the device, use a soft moistened cloth to wipe the machine's body. Do not use any lubricants, alcohol, volatile liquids, or other chemicals to avoid smearing the printing on the casing.
- The mechanical part of this machine has been fully lubricated before leaving the factory.



NOTE:

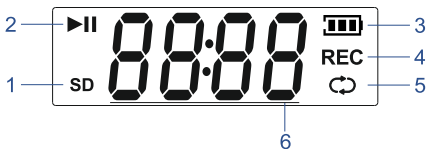
This machine is equipped with an automatic recording level adjustment circuit (ALC). If the volume is manually adjusted during recording, it will not affect the recording effect.

PRODUCT DIAGRAM/FUNCTIONS:



- | | |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| 1 Tape stop button | 11 Previous song (SD card mode) |
| 2 Tape playback button | 12 Cycle button (SD card mode) |
| 3 Tape fast forward button | 13 Next song (SD card mode) |
| 4 Tape rewind button | 14 Folder button |
| 5 Volume button | 15 LCD liquid crystal display screen |
| 6 DC 5V power socket | 16 TF card slot |
| 7 Tape compartment door | 17 Headphone jack |
| 8 Random play button (SD card mode) | 18 Power switch |
| 9 Play/pause button (SD card mode) | 19 Battery compartment |
| 10 Recording button (SD card mode) | |

LCD INSTRUCTIONS:



- | | |
|-------------------------------------|---|
| ① SD card playback display | ⑤ ↺ Always on single repeat playback display (SD card mode) |
| ② Play/pause display (SD card mode) | ↻ Always on all repeat playback display (SD card mode) |
| ③ Battery power display | ↻ Flashing random playback display (SD card mode) |
| ④ Recording display (SD card mode) | ⑥ Play track and time display |

POWER SUPPLY:

CHARGING:

When the battery power is low, the battery symbol on the display shows . Please charge it in time. Plug in an external 5V power supply and charging will start automatically. The battery power symbol  on the display will flash. Once fully charged, the battery power symbol  will remain.

USE OF DC POWER SUPPLY:

- Plug the big end of the supplied USB cable into the USB port of the computer host or the 5V USB power adapter. Plug the small end into the DC5V socket of the machine to use the external power supply.
- When the battery power supply and external power supply are used at the same time, the machine will automatically switch to external power supply.

TAPE PLAY:

- Push the power switch (18) to "on" to turn on the power.
- Open the tape compartment door (7) , put the tape in correctly and close the compartment door. Press the tape playback button(2) to start playback.
- Press the tape fast forward(3) or rewind (4) keys to quickly advance or rewind the tape forward or backward.
- If you need to stop playing, press the tape stop (1) button.

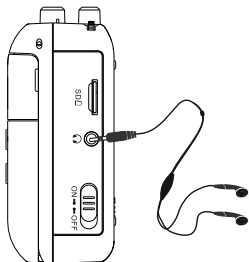
NOTE:

During playback, when the tape reaches the end, the tape play button will automatically pop up.

When the tape fast forwards or rewinds to the end, please press the tape stop button to prevent damage to the machine.

HEADPHONE USE:

- Insert the headphone plug into the headphone jack (17), the built-in speaker of the machine will automatically disconnect and switch to headphone listening mode. Or push the volume button (5) to adjust the appropriate volume.



SD CARD PLAY:

- Insert the SD card into the TF card slot (16)
- Push the power switch (18) to "on" to turn on the power, and the system will automatically play
- Short press the previous song (11) key/next song (13) key to select the previous or next song and play it. Long press this key to fast forward +10 songs or rewind -10 songs.
- Press the pause button (9) to pause the current playback, and then press this button to resume playback. If you need to exit SD playback, please remove the SD card.

SD CARD RECORDING:

A. Record tape sound to SD card

- Push the power switch (18) to "on" to turn on the power.
- Put the tape into the tape compartment (7) and close the compartment door.
- Insert the TF card into the SD card slot (16).
- After pressing the tape playback button (2), long press the recording (10) button to record the tape sound into the SD card. "REC" will flash during recording.
- To stop recording, press and hold the recording button (10) again to save the recording content and exit to return to the current tape playback.
- After pressing the tape stop button, short press the folder (14) button to play the current recording file. When playing the recording, "REC" will always be on. After playing, it will start playing from the first file.

SD CARD RECORDING:

B. Record to SD card through built-in microphone

- Press and hold the record (10) button in MP3 mode. At this time, you can record through the built-in microphone.
- If you need to stop recording, short press the Pause/Play (9) button to stop recording, press this button again to continue recording, and long press the Record (10) button again to play the current recording file. At this time, the LCD screen displays the corresponding symbol.
- If you need to play the current recording file, short press the folder (14) button to play the last recording file. "REC" will always be on when playing the recording. After playing, it will start playing from the first file.



NOTE:

This cassette player is designed exclusively for recording from cassette to SD card and for voice recording to SD cards; it does not support recording onto cassette tapes.

SD CARD TECHNICAL PARAMETERS:

Power supply:	5V $\pm$ 0.6A
Rated power:	3W
Lithium battery:	3.7V
Speaker impedance:	8 Ω
Rated output power of speaker:	0.5W
Headphone impedance:	32 Ω
Watt machine rated output power:	$\geq$ 5mW
Belt speed:	4.76cm/s $\pm$ 3%
Shake:	$\leq$ 0.5%
Supported formats:	MP3/WMA
Volume:	121 x 91.6 x 39.5mm
Weight:	228g

1 Can I record on a tape?

No, this cassette player is designed exclusively for recording from cassette to SD cards and for voice recording to SD cards; it does not support recording onto cassette tapes.

2 Can I charge the device with a different cable?

To prevent damaging the device, it is advisable to use the cable provided.

3 How can I improve the sound quality?

Do not use the device close to strong magnetic fields or electric fields due to their potential to interfere with the magnetic tape inside cassette tapes.

Be aware that the sound quality will be dependent on the tape quality.

TROUBLESHOOTING

FAULT	CAUSE ANALYSIS	SOLUTION
Device doesn't turn on/play	Lithium battery is discharged	Replace the lithium battery with a charged one, or use the power adapter to supply power and recharge the battery.
	The power adapter is not plugged in properly	Ensure the power adapter is securely and properly plugged into the device.
No sound	Tape wear is compromised.	Over time, the magnetic particles on the tape degrade. This happens typically after 30 years, but sometimes earlier depending on the quality of the tape. In cases of severe wear, attempting to play the tape may further damage it or result in a complete inability to produce recognizable audio. If you're dealing with valuable or irreplaceable content, and the tapes are showing signs of wear, it's advisable to seek professional audio restoration services. They can provide a more accurate assessment of the feasibility of digitization and potentially enhance the chances of recovering usable audio.

FAULT	CAUSE ANALYSIS	SOLUTION
No sound	Volume is down to minimum	Turn up the volume.
	No tape has been inserted	Place the tape into the tape compartment.
	The tape is blank, lacking any recorded content.	Replace the empty tape with one containing audio content.
Distorted sound	Tangled or Twisted Tape	Arrange the twisted tape.
	The tape is mouldy and deteriorated	Replace tape.
	Tape bonding	Carefully examine the cassette tape for bonding problems. In severe cases, replacing the tape may be necessary. Alternatively, professional tape repair services can be considered for addressing bonding issues and restoring optimal audio quality.
	Analog charm	Embrace the distinctive analog charm of our cassette player, recognizing that the unique audio characteristics may differ from what you're accustomed to with modern technology.
	The magnetic head or the pressure roller is dirty	Use a clean cotton swab dipped in anhydrous alcohol or a specialized cleaner to gently clean the magnetic head or pressure roller.
Mp3 playback without sound	Battery is low	Replace the battery or use the power adapter to power.
	Turn down the volume to minimum	Turn up the volume.

FAULT	CAUSE ANALYSIS	SOLUTION
Unsuccessful SD card recording	SD card has no MP3 files	Replace the SD card and copy the MP3 files again.
	Pressing the wrong button	Refer to the operating instructions and try again.
	SD card not inserted	Insert SD card.
	Wrong operation steps	Please operate according to the instructions
	SD card capacity is insufficient	Delete redundant or useless files before use.
	Low battery	Replace the battery or use the power adapter before recording.
Device is not charging	Unstable charging connection	Unplug or replace the charging cable and reconnect it.

Grazie per aver acquistato il lettore di audiocassette KLIM K7! Ci auguriamo che l'utilizzo di questo prodotto sia di vostro gradimento. Ricordate che siamo sempre a vostra disposizione per qualsiasi domanda, problema o suggerimento. Non esitate a contattarci all'indirizzo **italia@klimtechnologies.com**.

INTRODUZIONE

Lettore di audiocassette

Vi presentiamo il lettore di audiocassette KLIM K7, un mix unico di fascino retrò e tecnologia all'avanguardia. Immergetevi nel suono caldo e analogico delle audiocassette e godetevi la comodità delle funzioni moderne, tra cui la conversione a MP3 integrata. Riscoprite la vostra musica preferita del passato e convertitela senza sforzo in formati digitali per un'esperienza di ascolto senza interruzioni.

In questo manuale troverete tutte le informazioni necessarie per sfruttare appieno il potenziale del vostro KLIM K7, dal funzionamento di base alle funzioni avanzate. Benvenuti in un mondo in cui nostalgia e innovazione coesistono: benvenuti nell'esperienza del KLIM K7!

AVVERTENZE

- Durante l'uso, posizionare l'unità su una superficie piana. Evitare di posizionarla su letti, coperte o superfici simili per garantire una corretta ventilazione attraverso le bocchette dell'unità. Non coprire l'unità con tovaglie, carta, ecc. Per garantire una sufficiente ventilazione dell'apparecchio, è necessario che vi siano 5-10 cm di spazio di ventilazione nella parte anteriore, posteriore, sinistra e destra dell'apparecchio.
- Le particelle magnetiche del nastro si degradano, spesso dopo 30 anni o prima, a seconda della qualità del nastro. In caso di grave usura, il tentativo di riprodurre il nastro può danneggiarlo ulteriormente o causare la totale incapacità di produrre audio riconoscibile. Se si tratta di contenuti preziosi o insostituibili e i nastri mostrano segni di usura, è consigliabile rivolgersi a un servizio di restauro audio professionale. I professionisti possono valutare la fattibilità della digitalizzazione e migliorare le possibilità di recuperare l'audio utilizzabile.
- In caso di temporale o di inutilizzo prolungato, scollegare l'adattatore di alimentazione o rimuovere la batteria per evitare perdite di batteria e potenziali danni alla macchina.
- Evitare di esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità. Tenere l'apparecchio lontano da vasche da bagno, lavatoi, piscine e ambienti simili.

AVVERTENZE

- Evitare di utilizzare l'unità in prossimità di fonti di calore, come stufe o altri apparecchi che generano calore.
- Per evitare danni, non utilizzare un adattatore di corrente diverso da quello fornito con l'apparecchio.
- Non utilizzare nastri vecchi. Assicurarsi che la testina magnetica e il rullo di pressione siano puliti per evitare che il nastro si attorcigli o che la qualità del suono sia ridotta e poco chiara.
- Maneggiare la macchina con cura a causa della sua struttura. Evitare l'esposizione alla luce solare, alla pioggia o all'umidità. Non smontare, riparare, modificare o far cadere l'apparecchio.
Ascoltare a un volume moderato per evitare effetti negativi sull'udito.
- La sostituzione della batteria in modo errato può comportare un rischio di esplosione.
- Utilizzare solo batterie dello stesso tipo o equivalenti.
- Le batterie, compresi i pacchi batteria o le batterie combinate, non devono essere esposte a calore eccessivo, come la luce solare diretta, le fiamme libere o ambienti simili.

PROTEZIONE E MANUTENZIONE:

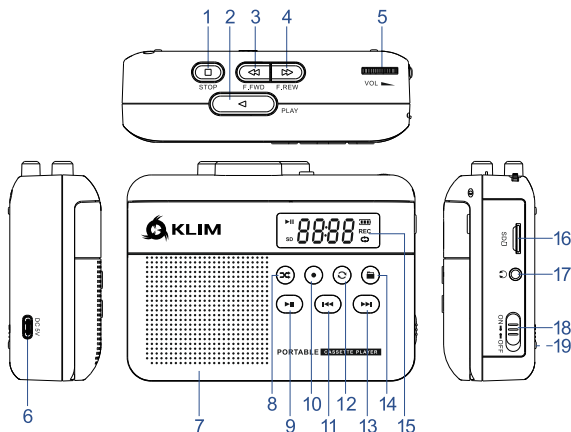
- Assicurarsi che il dispositivo sia in un'area ben ventilata quando è in uso.
- Evitare di esporre il dispositivo alla luce diretta del sole, alle alte temperature e all'umidità.
- Per la pulizia del dispositivo, utilizzare un panno morbido inumidito per pulire il corpo della macchina. Non utilizzare lubrificanti, alcool, liquidi volatili o altri prodotti chimici.
- Le componenti meccaniche sono state completamente lubrificate prima di lasciare la fabbrica.



NOTA:

Questo dispositivo è dotato di un circuito di regolazione automatica del livello di registrazione (ALC). Se il volume viene regolato manualmente durante la registrazione, ciò non influisce sull'effetto della registrazione.

PRODUCT DIAGRAM/FUNCTIONS:



- | | |
|--|--|
| ❶ Pulsante di stop (arresto del nastro) | ❶❶ Canzone precedente (modalità scheda SD) |
| ❷ Pulsante di play | ❶❷ Pulsante di loop (modalità scheda SD) |
| ❸ Pulsanti di avanzamento rapido | ❶❸ Canzone successiva (modalità scheda SD) |
| ❹ Pulsante di riavvolgimento della cassetta | ❶❹ Pulsante cartella |
| ❺ Regolazione del volume | ❶❺ Schermo a cristalli liquidi LCD |
| ❻ DC 5V power socket | ❶❻ Slot per la scheda TF |
| ❼ Tape compartment door | ❶❼ Entrata jack per le cuffie |
| ❽ Random play button (SD card mode) | ❶❽ Interruttore di alimentazione |
| ❾ Pulsante play/pausa (modalità scheda SD) | ❶❾ Vano batteria |
| ❿ Pulsante di registrazione (modalità scheda SD) | |

ISTRUZIONI PER L'USO DELL'LCD:



- ① Indicatore di riproduzione della scheda SD
- ② Indicatore di riproduzione/pausa (modalità scheda SD)
- ③ Indicatore dello stato della batteria
- ④ Indicatore dello stato di registrazione (modalità scheda SD)
- ⑤  Indicatore fisso di modalità di riproduzione singola ripetuta attiva (modalità scheda SD)
-  Indicatore fisso di modalità riproduzione ripetuta (modalità scheda SD)
-  Flashing random playback display (SD card mode)
- ⑥ Visualizzazione della traccia e del tempo di riproduzione

ALIMENTAZIONE:

CARICA:

Quando la batteria è scarica, il simbolo della batteria sul display visualizza .

Si prega di caricarla prima dello scaricamento completo, collegando un alimentatore esterno da 5 V la carica si avvierà automaticamente. Durante la carica il simbolo della batteria  sul display lampeggia. Una volta completata la carica, il simbolo di carica della batteria  rimarrà acceso.

USO DELL'ALIMENTATORE DC:

- Inserire l'estremità grande del cavo USB in dotazione nella porta USB del computer o nell'adattatore di alimentazione USB a 5 V. Collegare l'estremità piccola alla presa DC5V per utilizzare l'alimentatore esterno.
- Quando si utilizzano contemporaneamente l'alimentazione a batteria e l'alimentazione esterna, l'apparecchio passa automaticamente alla modalità alimentazione esterna.

RIPRODUZIONE DELLE AUDIOCASSETTE:

- Spingere l'interruttore di alimentazione (18) su "on" per accendere l'apparecchio.
- Aprire lo sportello del vano nastro (7), inserire correttamente il nastro e chiudere lo sportello. Premere il pulsante di riproduzione del nastro (2) per avviare la riproduzione.
- Premere i tasti di avanzamento rapido (3) o di riavvolgimento (4) per far avanzare o riavvolgere rapidamente il nastro in avanti o all'indietro.
- Se si desidera interrompere la riproduzione, premere il tasto di arresto del nastro (1).

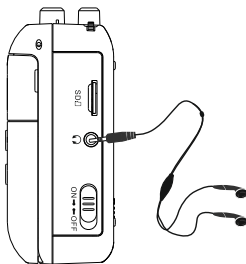
AVVISO:

Durante la riproduzione, quando il nastro raggiunge la fine, il tasto di riproduzione del nastro scatterà automaticamente.

Quando il nastro va avanti o indietro fino alla fine, premere il pulsante di arresto del nastro per evitare di danneggiare l'apparecchio.

USO DELLE CUFFIE:

- Inserire lo spinotto della cuffia nell'apposita presa (17), l'altoparlante integrato dell'apparecchio si scollega automaticamente e passa alla modalità di ascolto in cuffia. In alternativa, premere il pulsante del volume (5) per regolare il volume in modo appropriato.



RIPRODUZIONE SCHEDA SD:

- Inserire la scheda SD nell'apposito slot (16).
- Spingere l'interruttore di alimentazione (18) su "on" per accendere il sistema, e l'audio verrà riprodotto automaticamente.
- Premere brevemente il tasto del brano precedente (11) e del brano successivo (13) per selezionare il brano precedente o successivo e riprodurlo. Premere a lungo questo tasto per avanzare velocemente di +10 brani o riavvolgere di -10 brani.
- Premere il tasto di pausa (9) per mettere in pausa la riproduzione in corso, quindi premere questo tasto nuovamente per riprendere la riproduzione. Se si desidera uscire dalla riproduzione SD, rimuovere la scheda SD.

REGISTRAZIONE SU SCHEDA SD:

A. Registrazione del suono del nastro sulla scheda SD

- Spingere l'interruttore di alimentazione (18) su "on" per accenderlo.
- Inserire il nastro nello scomparto relativo (7) e chiudere lo sportello.
- Inserire la scheda TF nello slot per schede SD (16).
- Dopo aver premuto il pulsante di riproduzione (2), premere a lungo il pulsante di registrazione (10) per registrare il suono dell'audiocassetta sulla scheda SD. La scritta "REC" lampeggia durante la registrazione.
- Per interrompere la registrazione, tenere nuovamente premuto il pulsante di registrazione (10) per salvare il contenuto della registrazione e uscire per tornare alla riproduzione del nastro corrente.
- Dopo aver premuto il pulsante di arresto del nastro, premere brevemente il pulsante cartella (14) per riprodurre il file di registrazione. Durante la riproduzione della registrazione, la scritta "REC" sarà sempre accesa. Dopo la riproduzione del file **registrato, la riproduzione comincerà nuovamente dal primo file.**

REGISTRAZIONE SU SCHEDA SD:

B. Registrazione su scheda SD attraverso il microfono incorporato

- Tenere premuto il pulsante di registrazione (10) in modalità MP3. A questo punto, è possibile registrare attraverso il microfono incorporato.
- Se si desidera interrompere la registrazione, premere brevemente il pulsante Pause/Play (9) per interromperla, premere nuovamente questo tasto per continuare la registrazione e premere nuovamente a lungo il pulsante Registra (10) per riprodurre il file di registrazione corrente. A questo punto, sullo schermo LCD viene visualizzato il simbolo corrispondente.
- Se è necessario riprodurre il file di registrazione corrente, premere brevemente il tasto cartella (14) per riprodurre l'ultimo file di registrazione. La scritta "REC" sarà sempre accesa durante la riproduzione della registrazione. Dopo la riproduzione del file registrato, la riproduzione comincerà nuovamente dal primo file.



NOTA:

Questo lettore di cassette è progettato esclusivamente per la registrazione da cassette a schede SD e per la registrazione vocale su schede SD; non supporta la registrazione su cassette.

SD CARD TECHNICAL PARAMETERS:

Alimentazione:	5V $\pm$ 0.6A
Potenza nominale:	3W
Batteria al litio:	3.7V
Impedenza dell'altoparlante:	8 Ω
Potenza in uscita nominale dell'altoparlante:	0.5W
Impedenza delle cuffie:	32 Ω
Potenza in uscita nominale in watt:	 $\geq$ 5mW
Velocità del nastro:	4.76cm/s $\pm$ 3%
Shake:	 $\leq$ 0.5%
Formati supportati:	MP3/WMA
Dimensioni:	121 x 91.6 x 39.5mm
Peso:	228g

DOMANDE FREQUENTI

1 Posso registrare su nastro?

No, questo lettore di audiocassette è progettato esclusivamente per la registrazione da audiocassette a schede SD e per la registrazione vocale su schede SD; non supporta la registrazione su nastro.

2 Posso caricare il dispositivo con un altro cavo?

Per evitare di danneggiare il dispositivo, si consiglia di utilizzare il cavo in dotazione.

3 Come posso migliorare la qualità del suono?

Non utilizzare il dispositivo in prossimità di forti campi magnetici o elettrici, poiché potrebbero interferire con il nastro magnetico delle cassette.

Tenere presente che la qualità del suono dipende dalla qualità del nastro.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Il dispositivo non si accende/riproduce il nastro	La batteria al litio è scarica	Assicurarsi che l'adattatore di alimentazione sia saldamente e correttamente collegato al dispositivo.
	L'adattatore di alimentazione non è collegato correttamente	Sostituire la batteria al litio con una carica, oppure utilizzare l'adattatore di alimentazione per alimentare e ricaricare la batteria.
Suono assente	Il nastro è compromesso	Con il tempo, le particelle magnetiche del nastro si degradano. Ciò avviene in genere dopo 30 anni, ma talvolta anche prima, a seconda della qualità del nastro. In caso di grave usura, il tentativo di riprodurre il nastro può danneggiarlo ulteriormente o causare la totale incapacità di produrre audio riconoscibile. Se si tratta di contenuti preziosi o insostituibili e i nastri mostrano segni di usura, è consigliabile rivolgersi a un servizio di restauro audio professionale. Questi possono fornire una valutazione più accurata della fattibilità della digitalizzazione e potenzialmente aumentare le possibilità di recuperare un audio utilizzabile.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Suono assente	Il volume è al minimo	Alzare il volume.
	Non è stato inserito alcun nastro	Inserire il nastro nell'apposito vano.
	Il nastro è vuoto, privo di contenuti registrati	Sostituire il nastro vuoto con uno contenente contenuti audio.
Suono distorto	Nastro aggrovigliato o attorcigliato	Sistemare il nastro attorcigliato
	Il nastro è ammuffito e deteriorato	Sostituire il nastro
	Tape bonding	Esaminare attentamente il nastro della cassetta per individuare eventuali problemi di incollaggio. Nei casi più gravi, potrebbe essere necessario sostituire il nastro. In alternativa, si può ricorrere a servizi professionali di riparazione del nastro per risolvere i problemi di incollaggio e ripristinare una qualità audio ottimale.
	Fascino analogico	Accettare il fascino analogico del nastro lettore di cassette, riconoscendo che le caratteristiche audio uniche possono essere diverse da quelle a cui siete abituati con la tecnologia moderna.
	La testina magnetica o il rullo di pressione sono sporchi	Utilizzare un bastoncino di cotone pulito imbevuto di alcol anidro o di un detergente specifico per pulire delicatamente la testina magnetica o il rullo di pressione.
Riproduzione Mp3 senza audio	La batteria è scarica	Sostituire la batteria o utilizzare l'adattatore di alimentazione per alimentare il dispositivo.
	Il volume è al minimo	Alzare il volume.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Registrazione della scheda SD non riuscita	La scheda SD non contiene file Mp3	Sostituire la batteria o utilizzare l'adattatore di alimentazione per alimentare il dispositivo.
	Pressione del tasto sbagliato	Consultare le istruzioni per l'uso e riprovare.
	La scheda SD non è inserita	Inserire la scheda SD.
	Operazioni errate	Operare secondo le istruzioni.
	La capacità della scheda SD è insufficiente	Eliminare i file superflui o inutili prima dell'uso.
	Batteria scarica	Sostituire la batteria o utilizzare l'adattatore di alimentazione prima di registrare.
Il dispositivo non si carica	Connessione di ricarica instabile	Scollegare o sostituire il cavo di ricarica e ricollegarlo.

Danke!

Danke, dass du den KLIM K7 Kassettenspieler erworben hast! Wir hoffen, du hast Spaß beim Benutzen dieses Produkts. Denk dran, wir stehen immer für Fragen, Probleme oder Vorschläge zur Verfügung. Zöger nicht, uns unter support@klimtechnologies.com zu kontaktieren.

EINLEITUNG

Kassettenspieler

Hier ist der KLIM K7 Kassettenspieler – eine einzigartige Mischung aus Retro-Charme und modernster Technologie. Genieß den warmen, analogen Sound von Kassetten und komme gleichzeitig in den Genuss der Annehmlichkeiten moderner Features, inklusive eingebauter MP3-Konvertierung. Hol dir deine Lieblingsmusik aus der Vergangenheit zurück und wandel sie spielend in digitale Formate um für ein nahtloses Hörerlebnis. In dieser Anleitung findest du alle Infos, um das volle Potenzial deines KLIM K7 zu entfalten – von der Grundbedienung bis zu den ausgefeilteren Funktionen. Willkommen in einer Welt, in der Nostalgie und Innovation Hand in Hand gehen – Willkommen zum KLIM K7 Erlebnis.

WARNHINWEISE

- Platziere das Gerät während des Betriebs auf einer ebenen Oberfläche. Um eine ordnungsgemäße Belüftung durch die Lüftungsschlitze des Geräts sicherzustellen, sollte es nicht dem Bett, einer Decke oder ähnlichen Oberflächen genutzt werden. Lege keine Tischdecken, Papier usw. auf das Gerät. Es sollte 5-10 cm Belüftungsraum an der Vorder-, Rück-, Links- und Rechtsseite des Geräts geben, um ausreichend Platz zur Belüftung zu ermöglichen.
- Die magnetischen Partikel auf dem Band verschlechtern sich oft nach 30 Jahren oder früher, abhängig von der Bandqualität. Bei starkem Verschleiß kann der Versuch, das Band abzuspielen, es weiter beschädigen oder zu einer vollständigen Unfähigkeit führen, erkennbaren Ton zu erzeugen. Wenn es sich um wertvolle oder unersetzliche Inhalte handelt und die Bänder Anzeichen von Verschleiß zeigen, ist es ratsam, professionelle Audio-Restaurierungsdienste in Anspruch zu nehmen. Fachleute können die Digitalisierbarkeit beurteilen und die Chancen verbessern, verwendbaren Ton wiederherzustellen.
- Im Falle eines Gewitters oder längerer Nichtbenutzung sollte der Kassettenspieler vom Strom genommen werden und entferne die Batterie, um Batterieleckagen und mögliche Schäden am Gerät zu verhindern.

- Vermeide es, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit auszusetzen. Halte es von Badewannen, Waschkisten, Swimmingpools und ähnlichen Umgebungen fern.
- Vermeide die Verwendung dieses Geräts in der Nähe von Wärmequellen wie Heizungen oder anderen wärmeerzeugenden Geräten.
- Verwende keinen anderen Netzadapter als den mitgelieferten, um Schäden zu vermeiden.

Verwende keine alten Kassetten. Stelle sicher, dass der Magnetkopf und der

- Druckroller sauber sind, um ein Verdrehen des Bands oder eine reduzierte und unklare Klangqualität zu verhindern.

Behandle dieses Gerät aufgrund seiner präzisen Struktur sorgfältig. Setze es keiner direkten Sonneneinstrahlung, Regen oder Feuchtigkeit aus. Nimm das Gerät nicht auseinander, modifiziere es nicht und lasse es auch nicht fallen.

- Höre bei moderater Lautstärke, um negative Auswirkungen auf dein Gehör zu vermeiden
- Ein falscher Batteriewechsel kann eine Explosionsgefahr darstellen. Verwende nur Batterien vom gleichen oder äquivalenten Typ.
- Batterien, einschließlich Batteriepacks oder kombinierte Batterien, sollten nicht übermäßiger Hitze, wie direkter Sonneneinstrahlung, offenen Flammen oder ähnlichen Umgebungen, ausgesetzt werden.

SCHUTZ UND WARTUNG:

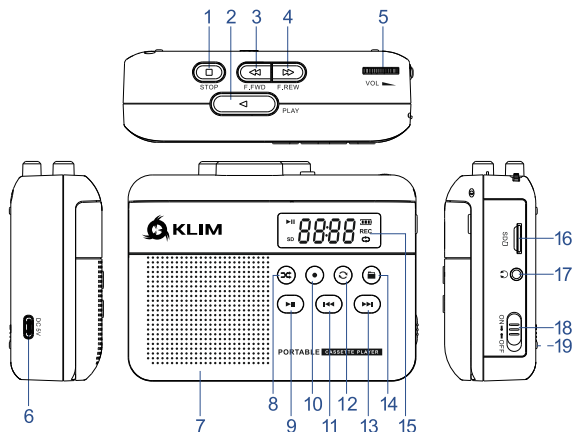
- Stelle sicher, dass das Gerät während der Benutzung in einem gut belüfteten Bereich steht.
- Vermeide direkte Sonneneinstrahlung, hohe Temperaturen und Feuchtigkeit. Bei der Reinigung des Geräts verwende ein weiches, angefeuchtetes Tuch, um das Gehäuse des Geräts abzuwischen. Verwende keine Schmierstoffe, Alkohol, flüchtige Flüssigkeiten oder andere Chemikalien, um ein Verschmieren des Aufdrucks auf dem Gehäuse zu vermeiden.
- Die mechanischen Teile dieses Geräts wurden vor Verlassen des Werks vollständig geschmiert.



HINWEIS:

Dieses Gerät ist mit einer automatischen Aufnahmepegelanpassung (ALC) ausgestattet. Wenn die Lautstärke während der Aufnahme manuell eingestellt wird, hat dies keinen Einfluss auf den Aufnahmeeffekt.

PRODUKTDIAGRAMM/FUNKTIONEN:



- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Kassetten-Stop-Taste | 11 Vorheriger Titel (SD Karte) |
| 2 Kassetten-Wiedergabe-Taste | 12 Dauerschleife (SD Karte) |
| 3 Kassetten-Vorspul-Taste | 13 Nächster Titel (SD Karte) |
| 4 Kassetten-Zurückspul-Taste | 14 Ordner |
| 5 Lautstärke-Taste | 15 LCD-Flüssigkristallanzeige |
| 6 DC 5V-Anschlussbuchse | 16 TF/SD-Karten-Slot |
| 7 Kassettenfach | 17 Kopfhörerbuchse |
| 8 Zufallswiedergabe (SD Karte) | 18 Einschaltknopf |
| 9 Wiedergabe/Pause (SD Karte) | 19 Batteriefach |
| 10 Aufnahme (SD-Karte) | |

LCD-ANLEITUNG:



- | | |
|---|---|
| ① SD-Karten-Wiedergabeanzeige | ⑤ ↺ Einmalwiedergabe (SD-Kartenmodus) |
| ② Wiedergabe/Pause-Anzeige (SD-Kartenmodus) | ↻ Wiederholung aller Titel (SD-Kartenmodus) |
| ③ Akkustand-Anzeige | ⌛ Zufallswiedergabe (wenn Symbol blinkt) (SD-Kartenmodus) |
| ④ Aufnahmeanzeige (SD-Kartenmodus) | ⑥ Anzeige der Wiedergabedauer |

STROMVERSORGUNG

AUFLADEN:

Wenn der Akku schwach ist, zeigt das Batteriesymbol auf dem Display  an. Bitte lade diesen rechtzeitig auf. Schließe ein externes 5-V-Netzteil an und der Ladevorgang beginnt automatisch. Das Batteriesymbol  auf dem Display blinkt. Sobald die Batterie vollständig aufgeladen ist, bleibt das Batteriesymbol  statisch.

VERWENDUNG DES GLEICHSTROMNETZTEILS:

- Stecke das große Ende des mitgelieferten USB-Kabels in den USB-Anschluss des Computerhosts oder des 5V-USB-Netzadapters. Stecke das kleine Ende in die DC 5V-Buchse des Geräts, um die externe Stromversorgung zu nutzen.
- Wenn sowohl die Batterie als auch die externe Stromversorgung verwendet werden, schaltet das Gerät automatisch auf die externe Stromversorgung um.

TAPE PLAY:

- Schiebe den Ein-/Aus-Schalter (18) auf "Ein", um das Gerät einzuschalten.
- Öffne das Kassettenfach (7), lege die Kassette korrekt ein und schließe das Fach. Drücke die Kassetten-Wiedergabe-Taste (2), um die Wiedergabe zu starten.
- Drücke die Tasten für Vorspulsion (3) oder Zurückspulsion (4), um die Kassette schnell vor- oder zurückzuspuhlen.
- Wenn du die Wiedergabe stoppen möchtest, drücke die Stopp-Taste (1).



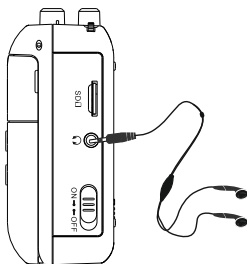
HINWEIS:

Wenn bei der Wiedergabe das Ende der Kassette erreicht ist, springt die Wiedergabetaste automatisch hoch. .

Wenn die Kassette beim Vorspulen oder Zurückspulen am Ende angekommen ist, drücke bitte die Bandstopp-Taste, um Schäden am Gerät zu verhindern.

KOPFHÖRERNUTZUNG

- Stecke den Kopfhörer in die Kopfhörerbuchse (17) ein. Die integrierten Lautsprecher des Geräts werden automatisch deaktiviert, und schalten auf den Kopfhörer-Modus um. Außerdem kannst du die Lautstärketaste (5) drücken, um die passende Lautstärke einzustellen.



SD-KARTEN-WIEDERGABE:

- Stecke die SD-Karte in den TF-Kartensteckplatz (16) ein.
- Schiebe den Ein-/Aus-Schalter (18) auf "Ein", um das Gerät einzuschalten, und die Wiedergabe wird automatisch erfolgen.
- Drücke kurz die Taste für den vorherigen Titel (11) / nächsten Titel (13), um den vorherigen oder nächsten Song abzuspielen. Halte diese Taste lange gedrückt, um 10 Titel vorwärts oder 10 Titel rückwärts zu springen.
- Drücke die Pause-Taste (9), um die aktuelle Wiedergabe zu pausieren, und drücke diese Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen. Wenn du die SD-Kartenwiedergabe beenden möchtest, entferne bitte die SD-Karte.

SD-KARTENAUFNAHME:

A. Kassette auf SD-Karte aufnehmen

- Schiebe den Ein-/Aus-Schalter (18) auf "Ein", um das Gerät einzuschalten.
- Lege die Kassette in das Kassettenfach (7) und schließe das Fach.
- Stecke die TF-Karte in den SD-Kartensteckplatz (16).
- Nachdem du die Bandwiedergabetaste (2) gedrückt hast, halte die Aufnahmetaste (10) lang gedrückt, um die Kassette auf die SD-Karte aufzunehmen. "REC" wird während der Aufnahme blinken.
- Um die Aufnahme zu stoppen, drücke erneut die Aufnahmetaste (10) und halte sie gedrückt, um den Aufnahmeintrag zu speichern und zur aktuellen Kassettenwiedergabe zurückzukehren.
- Nachdem du die Stopp-Taste gedrückt hast, drücke kurz die Ordner-Taste (14), um die aktuelle Aufnahmedatei abzuspielen. Während die Aufnahme abgespielt wird, wird "REC" dauerhaft im Display angezeigt. **Nach dem Abspielen startet es erneut von der ersten Datei.**

REGISTRARZIONE SU SCHEDA SD:

B. Aufnahme auf SD-Karte über das eingebaute Mikrofon

- Drücke und halte die Aufnahme­metaste (10) im MP3-Modus. Nun kannst du über das eingebaute Mikrofon aufnehmen.
- Wenn du die Aufnahme stoppen möchtest, drücke kurz die Pause/Wiedergabe-Taste (9). Drücke diese Taste erneut, um die Aufnahme fortzusetzen, und halte dann erneut die Aufnahme­metaste (10) lang gedrückt, um die aktuelle Aufnahme­datei abzuspielen.
- Wenn du die aktuelle Aufnahme­datei abspielen möchtest, drücke kurz die Ordner-Taste (14), um die letzte Aufnahme­datei abzuspielen. "REC" wird dauerhaft im Display angezeigt, wenn die Aufnahme abgespielt wird. Nach dem Abspielen startet die Wiedergabe erneut von der ersten Datei.



HINWEIS:

Dieser Kassettenspieler ist ausschließlich für die Aufnahme von Kassetten auf SD-Karten und für die Sprachaufzeichnung auf SD-Karten konzipiert; er unterstützt keine Aufnahme auf Kassettenbänder.

TECHNISCHE PARAMETER:

Stromversorgung:	5V $\pm$ 0.6A
Nennleistung:	3W
Lithium-Batterie:	3.7V
Lautsprecher-Impedanz:	8 Ω
Nennausgangsleistung des Lautsprechers:	0.5W
Kopfhörer-Impedanz:	32 Ω
Nennausgangsleistung der Wattmaschine	$\geq 5\text{mW}$
Bandgeschwindigkeit	4.76cm/s $\pm 3\%$
Shake:	$\leq 0.5\%$
Unterstützte Formate:	MP3/WMA
Volumen:	121 x 91.6 x 39.5mm
Gewicht:	228g

Häufig gestellte Fragen (FAQ):

1 Kann ich auf eine Kassette aufnehmen?

Nein, dieser Kassettenspieler ist ausschließlich für die Aufnahme von Kassetten auf SD-Karten und für Sprachaufzeichnungen auf SD-Karten konzipiert; er unterstützt keine Aufnahme auf Kassettenbänder.

2 Kann ich das Gerät mit einem anderen Kabel aufladen?

Um das Gerät nicht zu beschädigen, ist es ratsam, das mitgelieferte Kabel zu verwenden.

3 Wie kann ich die Klangqualität verbessern?

Verwende das Gerät nicht in der Nähe von starken Magnetfeldern oder elektrischen Feldern, da sie das magnetische Band in Kassettenbändern beeinträchtigen können. **Beachte, dass die Klangqualität von der Qualität des Bandes selbst abhängt.**

PROBLEMLÖSUNG

PROBLEM	FEHLERQUELLE	LÖSUNG
Gerät schaltet sich nicht ein/startet Wiedergabe nicht	Die Batterie ist leer	Ersetze die Lithiumbatterie durch eine geladene Batterie oder verwenden Sie den Netzadapter, um die Batterie mit Strom zu versorgen und aufzuladen.
	Der Stromstecker ist nicht richtig eingesteckt	Stelle fest, ob der Netzadapter sicher und richtig mit dem Gerät verbunden ist.
Kein Ton	Das Band ist abgenutzt	Mit der Zeit bauen die magnetischen Partikel auf dem Band ab. Dies geschieht in der Regel nach 30 Jahren, manchmal aber auch früher, je nach Qualität des Bandes. Bei starker Abnutzung kann der Versuch, das Band abzuspielen, das Band weiter beschädigen oder dazu führen, dass kein erkennbarer Ton mehr produziert werden kann. Wenn Sie es mit wertvollen oder unersetzlichen Inhalten zu tun haben und die Bänder Anzeichen von Abnutzung aufweisen, ist es ratsam, sich an einen professionellen Audiorestaurationsdienst zu wenden. Diese können eine genauere Einschätzung der Machbarkeit der Digitalisierung vornehmen und möglicherweise die Chancen auf die Wiederherstellung brauchbarer Audiodaten erhöhen.

PROBLEM	FEHLERQUELLE	LÖSUNG
Kein Ton	Die Lautstärke ist auf Minimum	Erhöhe die Lautstärke
	Es ist keine Kassette eingelegt	Lege eine Kassette in das Fach ein.
	Die Kassette ist leer und hat keinen Aufnahmeinhalt.	Ersetze die leere Kassette mit einer auf der sich eine Aufnahme befindet.
Verzerrter Ton	Verheddertes oder verdrehtes Band	Glätte das Band
	Das Band ist verschimmelt und beschädigt	Tausche die Kassette aus
	Das Band ist verklebt	Untersuche das Kassettenband sorgfältig auf Klebprobleme. In schweren Fällen kann ein Austausch des Bandes erforderlich sein. Alternativ kann ein professioneller Bandreparaturdienst in Betracht gezogen werden, um Probleme mit der Verklebung zu beheben und eine optimale Audioqualität wiederherzustellen.
	Analoger Charm	Lasse dich vom unverwechselbaren analogen Charme unseres Kassettenspielers anstecken und sei dir bewusst, dass die einzigartigen Audioeigenschaften von dem abweichen können, was du von moderner Technologie gewohnt bist.
	Der Magnetkopf oder die Andruckrolle ist verschmutzt	Verwende ein sauberes Wattestäbchen, das in wasserfreien Alkohol oder einen speziellen Reiniger getaucht ist, um den Magnetkopf oder die Andruckrolle vorsichtig zu reinigen.
MP3-Wiedergabe ohne Ton	Batterie ist leer	Lade die Batterie auf oder schließe das Gerät an den Strom an
	Lautstärke ist auf Minimum	Erhöhe die Lautstärke

PROBLEM	FEHLERQUELLE	LÖSUNG
Die Aufnahme auf SD-Karte funktioniert nicht	SD-Karte enthält keine MP3-Dateien	Entferne die SD-Karte und übertrage mp3 Dateien darauf bevor du sie wieder einsteckst
	Drücken der falschen Taste	Lies dir die Anleitung erneut durch
	Keine SD-Karte eingelegt	Lege eine SD Karte ein
	Falsche Bedienschritte	Bitte befolgen Sie die Anweisungen
	Nicht genügend Speicherplatz auf der SD-Karte	Lösche überflüssige oder unbrauchbare Dateien vor der Verwendung
	Batterie leer	Ersetze die Batterie oder lade das Gerät auf
Das Gerät lädt nicht auf	Instabile Stromversorgung	Versuche das Gerät mit einem anderen gleichwertigen Kabel zu laden

Nous vous remercions d'avoir acquis le lecteur de cassettes KLIM K7 ! Nous espérons que vous apprécierez son utilisation. N'oubliez pas que nous sommes toujours à votre disposition pour toute question, problème ou suggestion. N'hésitez pas à nous contacter à l'adresse suivante : **france@klimtechnologies.com**

INTRODUCTION

Lecteur de cassettes

Le lecteur de cassettes KLIM K7 est un mélange unique de charme rétro et de technologie de pointe. Plongez dans le son chaleureux et analogique des cassettes tout en profitant des fonctionnalités modernes, notamment la conversion MP3 intégrée. Redécouvrez vos musiques préférées d'antan et convertissez-les aisément au format numérique pour une expérience d'écoute harmonieuse.

Vous trouverez dans ce manuel toutes les informations dont vous avez besoin pour exploiter pleinement le potentiel de votre KLIM K7, de son fonctionnement de base à ses fonctions avancées. Bienvenue dans un monde où la nostalgie et l'innovation coexistent - bienvenue dans l'expérience KLIM K7.

AVERTISSEMENTS :

- Placez l'appareil sur une surface plane pendant l'utilisation. Évitez de le placer sur un lit, une couverture ou une surface similaire afin d'assurer une bonne ventilation par les orifices d'aération de l'appareil. Ne couvrez pas l'appareil avec une nappe, du papier, etc. Il doit y avoir un espace de ventilation de 5 à 10 cm à l'avant, à l'arrière, sur les côtés gauche et droit de l'appareil afin de permettre une ventilation suffisante de l'appareil.
- Les particules magnétiques de la bande se dégradent, souvent après 30 ans ou plus tôt selon la qualité de la bande. En cas d'usure importante, la lecture de la bande peut l'endommager davantage ou entraîner une incapacité totale à produire un son reconnaissable. Si vous avez affaire à un contenu précieux ou irremplaçable et que les bandes montrent des signes d'usure, il est conseillé de faire appel à des services de restauration audio professionnels. Les professionnels peuvent évaluer la faisabilité de la numérisation et améliorer les chances de récupérer des données audio utilisables.
- En cas d'orage ou d'inutilisation prolongée, débranchez l'adaptateur d'alimentation ou retirez la batterie afin d'éviter toute fuite de la batterie et tout dommage potentiel à l'appareil.
- Évitez d'exposer l'appareil à la pluie ou à l'humidité. Tenez-le éloigné des baignoires, des bacs à laver, des piscines et autres environnements similaires.

AVERTISSEMENTS:

- Évitez d'utiliser cet appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils générant de la chaleur.
- N'utilisez pas un adaptateur d'alimentation autre que celui fourni avec l'appareil afin d'éviter de l'endommager.
- Évitez d'utiliser de vieilles bandes. Veillez à ce que la tête magnétique et le rouleau de pression soient propres afin d'éviter que la bande ne se torde ou que la qualité du son ne soit réduite ou floue.
- Manipulez cet appareil avec précaution en raison de sa structure complexe. Évitez de l'exposer au soleil, à la pluie ou à l'humidité. Ne le démontez pas, ne le réparez pas, ne le modifiez pas et ne le laissez pas tomber.
Écoutez à un volume modéré pour éviter tout effet négatif sur votre audition.
- Un remplacement incorrect de la batterie peut entraîner un risque d'explosion. N'utilisez
- que des batteries du même type ou d'un type équivalent.
- Les batteries ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive, comme la lumière directe du soleil, les flammes nues ou des environnements similaires.

PROTECTION ET MAINTENANCE :

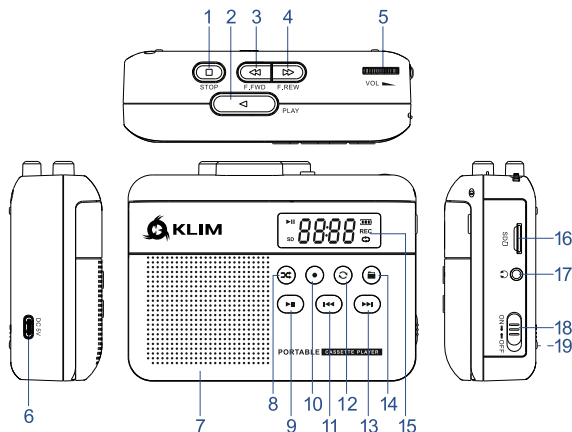
- Veillez à ce que l'appareil soit placé dans un endroit bien ventilé lorsqu'il est utilisé.
- Évitez de l'exposer à la lumière directe du soleil, à des températures élevées et à l'humidité.
- Lors du nettoyage de l'appareil, utilisez un chiffon doux et humide pour essuyer le corps de l'appareil. N'utilisez pas de lubrifiants, d'alcool, de liquides volatils ou d'autres produits chimiques pour éviter de tacher l'impression sur le boîtier.
- La partie mécanique de cette machine a été entièrement lubrifiée avant de quitter l'usine avant de quitter l'usine.



REMARQUE :

Cette machine est équipée d'un circuit de réglage automatique du niveau d'enregistrement. Si le volume est réglé manuellement pendant l'enregistrement, cela n'affectera pas l'effet de l'enregistrement.

SCHÉMA DU PRODUIT/FONCTIONS :



- | | |
|--|---|
| ❶ Arrêt | ❾ Piste précédente (carte SD) |
| ❷ Marche | ❿ Répéter (carte SD) |
| ❸ Avance rapide | ⓫ Piste suivante (carte SD) |
| ❹ Rembobinage | ⓬ Dossier |
| ❺ Volume | ⓭ Écran d'affichage à cristaux liquides LCD |
| ❻ Port de charge DC5V | ⓮ Slot carte TF |
| ❼ 7. Compartiment de la cassette | ⓯ Jack pour casque/écouteurs |
| ❽ 8. Mode lecture aléatoire (carte SD) | ⓰ Interrupteur d'alimentation |
| ❽ 9. Marche/arrêt (carte SD) | ⓱ Compartiment à de la batterie |
| ❽ 10. Enregistrement (carte SD) | |

ISTRUZIONI PER L'USO DELL'LCD:



- ① Indicateur de lecture de la carte SD
- ② Indicateur de lecture/pause (mode carte SD)
- ③ Indicateur de niveau de charge de la batterie
- ④ Indicateur d'enregistrement (mode carte SD)
- ⑤  Répétition d'une seule piste (mode carte SD)
-  Répétition de toutes les pistes (mode carte SD)
-  Lecture aléatoire (mode carte SD)
- ⑥ Affichage de la piste de lecture et de l'heure

BATTERIE:

CHARGE:

Lorsque la batterie est faible, ce symbole s'affiche sur l'écran . Veuillez la charger à temps. Branchez l'appareil sur une source d'alimentation externe de 5V et la charge commencera automatiquement. Le symbole  clignotera sur l'écran. Une fois complètement chargée, le symbole  apparaîtra.

ALIMENTATION DC5V:

- Branchez la fiche du câble USB fourni sur le port USB de votre ordinateur ou sur l'adaptateur d'alimentation USB 5V. Branchez la petite extrémité dans la prise DC5V de la machine pour alimenter l'appareil.
- Lorsque l'alimentation par batterie et l'alimentation externe sont utilisées en même temps, la machine bascule automatiquement sur l'alimentation externe.

CASSETTE DC5V:

- Placez l'interrupteur (18) sur "on" pour mettre l'appareil sous tension.
- Ouvrez la porte du compartiment à cassette (7), placez la cassette correctement et fermez la porte du compartiment. Appuyez sur le bouton marche (2) pour commencer la lecture.
- Appuyez sur les touches d'avance rapide (3) ou de rembobinage (4) de la bande pour avancer ou rembobiner rapidement la bande.
- Si vous devez arrêter la lecture, appuyez sur la touche d'arrêt de la bande (1).

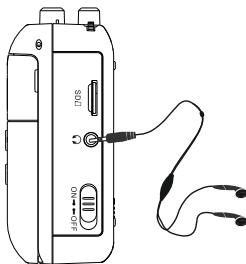
REMARQUE:

Pendant la lecture, lorsque la bande atteint la fin, le bouton de lecture de la bande apparaît automatiquement.

Lorsque la bande avance ou recule jusqu'à la fin, veuillez appuyer sur le bouton d'arrêt de la bande pour éviter d'endommager l'appareil.

CASQUE/ÉCOUTEURS:

- Branchez le casque dans la prise casque (17), le haut-parleur intégré de l'appareil se déconnecte automatiquement et passe en mode d'écoute au casque. Vous pouvez également appuyer sur le bouton de volume (5) pour régler le volume en conséquence.



CARTE SD:

- Insérez la carte SD dans la fente pour carte TF (16).
- Poussez l'interrupteur (18) sur "on" pour mettre l'appareil sous tension, et le système se met automatiquement en marche.
- Appuyez brièvement sur la touche de piste précédente (11) / piste suivante (13) pour sélectionner la piste précédente ou suivante et la lire. Appuyez longuement sur cette touche pour avancer rapidement de +10 pistes ou reculer de -10 pistes.
- Appuyez sur la touche pause (9) pour interrompre la lecture en cours, puis appuyez sur cette touche pour reprendre la lecture. Si vous devez quitter la lecture SD, veuillez retirer la carte SD.

ENREGISTREMENT SUR CARTE SD:

A. Enregistrer le son de la bande sur la carte SD

- Placez l'interrupteur d'alimentation (18) sur "on" pour mettre l'appareil sous tension.
- Placez la cassette dans le compartiment à cassette (7) et fermez la porte du compartiment.
- Insérez la carte TF dans la fente pour carte SD (16).
- Après avoir appuyé sur le bouton de lecture de la bande (2), appuyez longuement sur le bouton d'enregistrement (10) pour enregistrer le son de la bande sur la carte SD. La mention "REC" clignote pendant l'enregistrement.
- Pour arrêter l'enregistrement, appuyez à nouveau sur le bouton d'enregistrement (10) et maintenez-le enfoncé pour sauvegarder le contenu de l'enregistrement et quittez l'appareil pour revenir à la lecture de la bande en cours.

Après avoir appuyé sur le bouton d'arrêt de la bande, appuyez brièvement sur le bouton de dossier (14) pour lire le fichier d'enregistrement en cours. Lors de la lecture de l'enregistrement, la mention "REC" reste allumée. **Après la lecture, la lecture commence à partir du premier fichier.**

ENREGISTREMENT SUR CARTE SD:

B. Enregistrement sur carte SD grâce au microphone intégré

- Appuyez sur la touche record (10) et maintenez-la enfoncée en mode MP3. Vous pouvez alors enregistrer à l'aide du microphone intégré.
- Si vous devez arrêter l'enregistrement, appuyez brièvement sur la touche Pause/Play (9) pour arrêter l'enregistrement, appuyez à nouveau sur cette touche pour continuer l'enregistrement, et appuyez à nouveau longuement sur la touche Record (10) pour lire le fichier d'enregistrement en cours. L'écran LCD affiche alors le symbole correspondant.
- Si vous devez lire le fichier d'enregistrement en cours, appuyez brièvement sur la touche Dossier (14) pour lire le dernier fichier d'enregistrement. La mention "REC" reste allumée pendant la lecture de l'enregistrement. Après la lecture, commencez la lecture à partir du premier fichier.

REMARQUE:

Ce lecteur de cassettes est conçu exclusivement pour l'enregistrement de cassettes sur des cartes SD et pour l'enregistrement vocal sur des cartes SD ; il ne prend pas en charge l'enregistrement sur des cassettes.

FICHE TECHNIQUE:

Alimentation électrique.....	5V $\pm$ 0.6A
Puissance nominale:.....	3W
Batterie au lithium:.....	3.7V
Impédance du haut-parleur:.....	8 Ω
Puissance de sortie nominale du haut-parleur:.....	0.5W
Impédance du casque:.....	32 Ω
Puissance de sortie nominale de la machine à watt:.....	$\geq$ 5mW
Vitesse de la bande:.....	4.76cm/s $\pm$ 3%
Shake:.....	$\leq$ 0.5%
Formats pris en charge:.....	MP3/WMA
Volume:.....	121 x 91.6 x 39.5mm
Poids:	228g

1 Puis-je enregistrer sur une cassette?

Non, ce lecteur de cassettes est conçu exclusivement pour l'enregistrement de cassettes sur des cartes SD et pour l'enregistrement vocal sur des cartes SD ; il ne prend pas en charge l'enregistrement sur des cassettes.

2 Puis-je charger l'appareil avec un autre câble?

Pour éviter d'endommager l'appareil, il est conseillé d'utiliser le câble fourni.

3 Comment puis-je améliorer la qualité du son?

N'utilisez pas l'appareil à proximité de champs magnétiques ou électriques puissants, car ils risquent d'interférer avec la bande magnétique des cassettes. Sachez que la qualité du son dépend de la qualité de la bande.

DÉPANNAGE:

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'appareil ne s'allume pas/ne fonctionne pas	La batterie au lithium est déchargée	Remplacez la batterie au lithium par une batterie chargée ou utilisez l'adaptateur d'alimentation pour alimenter et recharger la batterie.
	L'adaptateur d'alimentation n'est pas correctement branché	Assurez-vous que l'adaptateur d'alimentation est correctement et solidement branché sur l'appareil.
Pas de son	L'usure de la bande est compromise	Avec le temps, les particules magnétiques de la bande se dégradent. Cela se produit généralement au bout de 30 ans, mais parfois plus tôt en fonction de la qualité de la bande. En cas d'usure importante, toute tentative de lecture de la bande peut l'endommager davantage ou entraîner une incapacité totale à produire un son reconnaissable. Si vous avez affaire à un contenu précieux ou irremplaçable et que les bandes montrent des signes d'usure, il est conseillé de faire appel à des services de restauration audio professionnels. Ils peuvent fournir une évaluation plus précise de la faisabilité de la numérisation et augmenter les chances de récupérer des données audio utilisables.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Pas de son	Le volume est au minimum	Augmentez le volume
	Aucune bande n'a été insérée	Placer la bande dans le compartiment à bande
	La bande est vierge, sans aucun contenu enregistré.	Remplacez la bande vide par une bande contenant du contenu audio
Son distordu	Bande enchevêtrée ou tordue	Arrangez la bande torsadée
	La bande est moisie et détériorée	Remplacez la bande
	Collage de la bande	Examinez attentivement la bande de la cassette pour vérifier qu'elle ne présente pas de problèmes de collage. Dans les cas graves, il peut être nécessaire de remplacer la bande. Vous pouvez également envisager de faire appel à des services professionnels de réparation de bandes pour résoudre les problèmes de collage et rétablir une qualité audio optimale.
	Charme analogique	Profitez du charme analogique distinctif de notre lecteur de cassettes, tout en sachant que les caractéristiques audio uniques peuvent différer de celles auxquelles vous êtes habitué avec la technologie moderne.
	La tête magnétique ou le rouleau de pression est sale	Utilisez un coton-tige propre trempé dans de l'alcool anhydre ou un nettoyant spécialisé pour nettoyer délicatement la tête magnétique ou le rouleau de pression.
Pas de son en lecture Mp3	La batterie est faible	Remplacez la batterie ou utilisez l'adaptateur d'alimentation pour alimenter l'appareil.
	Le volume est au minimum	Augmentez le volume

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Enregistrement échoué sur la carte SD	La carte SD ne contient pas de fichiers Mp3	Remplacez la carte SD et copiez à nouveau les fichiers Mp3
	Vous avez appuyé sur le mauvais bouton	Reportez-vous au mode d'emploi et essayez à nouveau
	La carte SD n'est pas insérée	Insérer la carte SD
	Procédures d'utilisation incorrectes	Veuillez vous conformer aux instructions
	La capacité de la carte SD est insuffisante	Supprimer les fichiers redondants ou inutiles avant utilisation
	Batterie faible	Remplacez la batterie ou utilisez l'adaptateur d'alimentation avant l'enregistrement
L'appareil ne se recharge pas	Connexion de charge instable	Débranchez ou remplacez le câble de chargement et rebranchez-le

¡Gracias por adquirir el Reproductor de Casetes KLIM K7! Esperamos que disfrutes usando este producto. Recuerda que estamos siempre a tu disposición para cualquier pregunta, problema o sugerencia. No dudes en ponerte en contacto con nosotros en espana@klimtechnologies.com.

INTRODUCCIÓN

Reproductor de Casetes

Presentamos el Reproductor de Casetes KLIM K7, una mezcla única de encanto retro y última tecnología. Sumérgete en el cálido sonido analógico de las cintas de casete mientras disfrutas de la comodidad de las funciones más modernas, conversión MP3 incluida. Redescubre tu música favorita y conviértela sin esfuerzo a formato digital para una experiencia de sonido perfecta.

En este manual, encontrarás toda la información que necesitas para disfrutar al máximo de tu KLIM K7, desde las funciones básicas hasta las más avanzadas. Bienvenido a un mundo donde la nostalgia y la innovación coexisten: bienvenido a la experiencia KLIM K7.

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- Coloca el aparato sobre una superficie plana durante su uso. Evita colocarlo sobre una cama, manta o superficie similar para garantizar una ventilación adecuada a través de las rejillas de ventilación de la unidad. No cubras el aparato con manteles, papel, etc. Debe haber entre 5 y 10 cm de espacio de ventilación en la parte delantera, trasera, izquierda y derecha de la máquina para permitir un espacio suficiente para la ventilación.
- Las partículas magnéticas de la cinta se degradan, a menudo, después de 30 años o antes en función de la calidad de la cinta. En casos de desgaste grave, intentar reproducir la cinta puede dañarla aún más o provocar una incapacidad total para producir audio reconocible. Si se trata de contenido valioso o irremplazable y las cintas muestran signos de desgaste, es aconsejable recurrir a servicios profesionales de restauración de audio. Los profesionales pueden evaluar la viabilidad de la digitalización y mejorar las posibilidades de recuperar audio utilizable.
- En caso de tormenta o de inactividad prolongada, desconecta el adaptador de corriente o extrae la batería para evitar fugas y posibles daños en la máquina.
- Evita exponer la máquina a la lluvia o la humedad. Mantenla alejada de bañeras, cestas de la ropa, piscinas y entornos similares.

- Evita utilizar este aparato cerca de fuentes de calor como calefactores u otros aparatos que generen calor.
- No utilices un adaptador de corriente distinto del suministrado con el aparato para evitar daños.
- Evita usar cintas antiguas. Asegúrate de que la cabeza magnética y el rodillo de presión estén limpios para evitar enredos en la cinta o una calidad de sonido reducida e ininteligible.
- Utiliza este aparato con cuidado debido a su estructura precisa. Evita la exposición a la luz solar directa, la lluvia o la humedad. No lo desmontes, repares, modifiques ni lo dejes caer.
- Escucha a un volumen moderado para evitar efectos negativos en tu audición. La sustitución incorrecta de la batería puede suponer un riesgo de explosión. Utiliza únicamente baterías del mismo tipo o equivalente.
- Las pilas, incluidos los paquetes de pilas o las pilas combinadas, no deben exponerse a un calor excesivo, como la luz solar directa, llamas abiertas o entornos similares.

PROTECCIÓN Y MANTENIMIENTO:

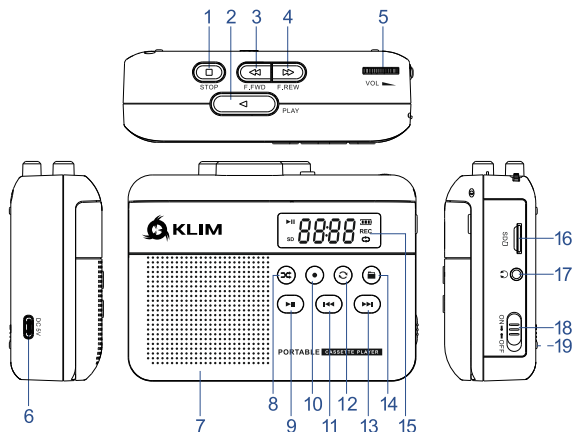
- Asegúrate de que el aparato esté en una zona bien ventilada cuando lo utilices.
- Evita exponerlo a la luz solar directa, a altas temperaturas y a la humedad.
- Cuando limpies el dispositivo, utiliza un paño suave y húmedo para limpiar el cuerpo de la máquina. No utilices lubricantes, alcohol, líquidos volátiles ni otros productos químicos para evitar manchar la impresión de la carcasa.
- La parte mecánica de esta máquina ha sido completamente lubricada antes de salir de fábrica.



NOTA:

Este aparato está equipado con un circuito de ajuste automático de nivel de grabación (ALC). Si ajustas manualmente el volumen durante la grabación, esta no se verá afectada.

DIAGRAMA/FUNCIONES DEL PRODUCTO:



- | | |
|---|---|
| 1 Parar/STOP (cinta) | 11 Pista anterior (modo de tarjeta SD) |
| 2 Reproducir/PLAY (cinta) | 12 Botón de bucle (modo de tarjeta SD) |
| 3 Avanzar rápido (cinta) | 13 Pista siguiente (modo de tarjeta SD) |
| 4 Rebobinar (cinta) | 14 Botón de carpeta |
| 5 Volumen | 15 Pantalla LCD |
| 6 Toma de corriente DC 5V | 16 Ranura para tarjeta TF/SD |
| 7 Puerta del compartimiento de la cinta | 17 Entrada para auriculares |
| 8 Reproducción aleatoria (modo de tarjeta SD) | 18 Interruptor de encendido |
| 9 Reproducción/pausa (modo de tarjeta SD) | 19 Compartimento de la batería |
| 10 Grabar (modo de tarjeta SD) | |

INSTRUCCIONES DE LA PANTALLA LCD:



- | | |
|--|---|
| 1 Modo tarjeta SD | 5 Reproducción continua de una sola pista (modo tarjeta SD) |
| 2 Reproducción/pausa (modo tarjeta SD) | 6 Reproducción continua de todas las pistas (modo tarjeta SD) |
| 3 Nivel de batería | 7 Reproducción aleatoria (modo tarjeta SD) |
| 4 Modo grabación (modo tarjeta SD) | 8 Pista y tiempo de reproducción |

SUMINISTRO DE ENERGÍA:

CARGA:

Cuando la batería está baja, el símbolo de la batería en la pantalla mostrará . Por favor, cárgala a tiempo. Conecta un suministro de energía externo de 5V y la carga comenzará automáticamente. El símbolo de la batería en la pantalla parpadeará. Cuando esté completamente cargada, el símbolo de la batería se quedará fijo.

USO DEL SUMINISTRO DE ENERGÍA DE CC:

- Conecta el extremo grande del cable USB suministrado al puerto USB del ordenador o al adaptador de corriente USB de 5V. Conecta el extremo pequeño al puerto DC5V del aparato para utilizar el suministro de energía externo.
- Si utilizas la batería y la alimentación externa al mismo tiempo, el aparato cambiará automáticamente a la alimentación externa.

REPRODUCCIÓN DE LA CINTA:

- Desliza el interruptor de encendido (18) a "ON" para encender el aparato.
- Abre la puerta del compartimiento de la cinta (7), coloca la cinta correctamente y cierra la puerta del compartimiento.
- Presiona el botón de reproducción de cinta (2) para iniciar la reproducción. Presiona los botones de avance rápido (3) o rebobinado (4) de la cinta para avanzar rápidamente hacia adelante o hacia atrás.
- Si necesitas detener la reproducción, presiona el botón de detención de la cinta (1)

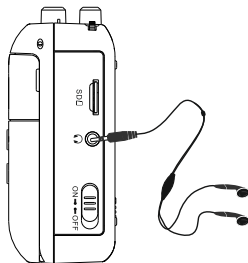
AVISO:

Durante la reproducción, el botón de reproducción de cinta saltará automáticamente en cuanto la cinta llegue al final.

Cuando la cinta avance rápidamente o rebobine hasta el final, presiona el botón Stop (parar) de cinta para evitar daños en el aparato y en la propia cinta.

USO DE AURICULARES:

- Inserta el conector de los auriculares en la entrada para auriculares (17). El altavoz del K7 se desconectará automáticamente y cambiará al modo de escucha con auriculares. Mueve la rueda de volumen (5) para ajustar el volumen a tu gusto.



REPRODUCCIÓN DE TARJETA SD:

- Inserta la tarjeta SD en la ranura para tarjeta TF/SD (16).
- Desliza el interruptor de encendido (18) a "ON" para encender la máquina y el sistema la reproducirá automáticamente.
- Presiona brevemente el botón de canción anterior (11) / botón de canción siguiente (13) para seleccionar la canción anterior o siguiente y reproducirla. Mantén presionada esta tecla para avanzar rápidamente +10 canciones o retroceder -10 canciones.
- Presiona el botón de pausa (9) para detener la reproducción actual y presiónalo de nuevo para reanudar la reproducción. Si necesitas salir de la reproducción de la tarjeta SD, retira la tarjeta SD.

GRABACIÓN EN TARJETA SD:

A. Grabar sonido de la cinta en la tarjeta SD

- Desliza el interruptor de encendido (18) a "ON" para encender el aparato.
- Coloca la cinta en el compartimiento de la cinta (7) y cierra la puerta del compartimiento.
- Inserta la tarjeta TF/SD en la ranura para tarjeta SD (16).
- Después de presionar el botón de reproducción/PLAY de la cinta (2), mantén presionado el botón de grabación (10) para grabar el sonido de la cinta en la tarjeta SD. El icono "REC" parpadeará durante la grabación.
- Para detener la grabación, presiona y mantén presionado el botón de grabación (10) para guardar el contenido grabado. Tras esto, volverá a la reproducción normal de la cinta.
- Tras presionar el botón parar/STOP de la cinta, presiona brevemente el botón de carpeta (14) para reproducir el archivo que has grabado. Durante la reproducción de la grabación, "REC" estará encendido y fijo. Cuando termine la reproducción, las pistas comenzarán a reproducirse desde el primer archivo.

GRABACIÓN EN TARJETA SD:

B. Grabar en la tarjeta SD a través del micrófono incorporado

- Mantén presionado el botón de grabación (10) en el modo MP3. En este momento, puedes grabar a través del micrófono incorporado.
- Si necesitas detener la grabación, presiona brevemente el botón de pausa/reproducción (9). Presiona este botón de nuevo para continuar grabando. Vuelve a presionar y mantén presionado el botón de grabación (10) para reproducir el archivo de grabación actual. En este momento, la pantalla LCD mostrará el símbolo correspondiente.
- Si necesitas reproducir el archivo de grabación actual, presiona brevemente el botón de carpeta (14). El icono "REC" estará encendido y fijo durante la reproducción de la grabación. Cuando la reproducción termine, las pistas comenzarán a reproducirse desde el primer archivo.



NOTA:

Este reproductor de casetes está diseñado exclusivamente para la grabación de cintas de casetes en tarjetas SD y para la grabación de voz en tarjetas SD; no admite la grabación en cintas de casete.

PARÁMETROS TÉCNICOS:

Suministro de energía:	5V=0.6A
Potencia nominal:	3W
Batería de litio:	3.7V
Impedancia del altavoz:	8Ω
Potencia de salida nominal del altavoz:	0.5W
Impedancia de los auriculares:	32Ω
Potencia de salida nominal de la máquina:	≥5mW
Velocidad de la correa:	4.76cm/s ±3%
Shake:	≤0.5%
Formatos admitidos:	MP3/WMA
Volumen:	121 x 91.6 x 39.5mm
Peso:	228g

PREGUNTAS FRECUENTES

1 ¿Puedo grabar en una cinta?

No, este reproductor de cintas de casete está diseñado exclusivamente para grabar de cintas a tarjetas SD y para grabar voz en tarjetas SD; no admite la grabación en cintas de casete.

2 ¿Puedo cargar el dispositivo con un cable diferente?

Para no dañar el aparato, se recomienda utilizar el cable suministrado.

3 ¿Cómo puedo mejorar la calidad del sonido?

No utilices el aparato cerca de campos magnéticos o eléctricos intensos, ya que pueden interferir con la cinta magnética de la cinta de casete e incluso dañar la propia cinta. Ten en cuenta que la calidad del sonido dependerá de la calidad de la cinta.

ORIENTACIÓN PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El dispositivo no se enciende/ no reproduce	La batería de litio está descargada	Sustituye la batería de litio por una cargada o utiliza el adaptador de corriente para suministrar energía y recargar la batería.
	El adaptador de corriente no está bien enchufado	Asegúrate de que el adaptador de corriente está bien enchufado al aparato.
No hay sonido	El desgaste de la cinta es excesivo	Con el tiempo, las partículas magnéticas de la cinta se degradan. Esto ocurre normalmente al cabo de 30 años, a veces antes, dependiendo de la calidad de la cinta. En casos de desgaste grave, intentar reproducir la cinta puede dañarla aún más o provocar una incapacidad total para reproducir audio reconocible. Si se trata de contenido valioso o irremplazable y las cintas muestran signos de desgaste, es aconsejable recurrir a servicios profesionales de restauración de audio. Pueden proporcionar una evaluación más precisa de la viabilidad de la digitalización y aumentar considerablemente las posibilidades de recuperar el audio.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
No hay sonido	El volumen está al mínimo	Sube el volumen.
	No se ha insertado ninguna cinta	Inserta una cinta de casete.
	La cinta está en blanco, no hay ningún contenido grabado	Sustituye la cinta vacía por otra con contenido.
Sonido distorsionado	Cinta enredada o retorcida	Desenreda la cinta
	La cinta está mohosa y deteriorada	Reemplaza la cinta
	Adhesión de la cinta	Examina cuidadosamente la cinta para detectar problemas de adhesión. En casos graves, puede ser necesario sustituir la cinta. Como alternativa, puedes recurrir a servicios profesionales de reparación de cintas para solucionar los problemas de adhesión y restablecer una calidad de audio óptima.
	Encanto analógico	Disfruta del encanto analógico con nuestro reproductor de casetes. El color del sonido puede variar considerablemente respecto al sonido digital al que estás acostumbrado.
	El cabezal magnético o el rodillo de presión están sucios	Utiliza un bastoncillo de algodón limpio humedecido en alcohol anhidro o un limpiador especializado y limpia suavemente el cabezal magnético y/o el rodillo de presión.
Reproducción MP3 sin sonido	Batería baja	Sustituye la batería o utiliza el adaptador de corriente para cargarla.
	El volumen está al mínimo	Sube el volumen.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
Grabación fallida en la tarjeta SD	La tarjeta SD no contiene archivos Mp3	Sustituye la tarjeta SD y copia de nuevo los archivos Mp3.
	Estás pulsando el botón incorrecto	Consulta el manual de instrucciones y vuelve a intentarlo.
	No has insertado ninguna tarjeta SD	Inserta la tarjeta SD.
	Estás usándolo de forma incorrecta	Utiliza el aparato según las instrucciones.
	La capacidad de la tarjeta SD es insuficiente	Borra los archivos repetidos o inútiles antes de utilizar la tarjeta.
	Batería baja	Reemplaza la batería o utiliza el adaptador de corriente antes de grabar.
El aparato no se carga	Carga inestable	Desenchufa o sustituye el cable de carga y vuelve a conectarlo.



WWW.KLIMTECHS.COM

Marcus Excelsior Limited
2512 Langham Place Office Tower
8 Argyle Street, Mongkok, Kowloon
Hong Kong

Authorised UK representative
Marcus Excelsior LLP
71-75, Shelton Street, Covent Garden,
London, WC2H 9JQ, England

Authorised EU representative
Marcus Excelsior Limited
Bracken Road No 51, Carlisle Offices
D18CV48 Dublin, Sandymount
Dublin, Ireland

